



6/5  
[水]

**なかよし農園で  
育てた野菜を収穫しました！**

吉浜まちづくり協議会の食育事業として実施している「なかよし農園」。吉浜北部保育園で園児たちといっしょに、たまねぎやじゃがいもを収穫しました。自分たちで収穫した野菜はいっそうおいしく感じますね。



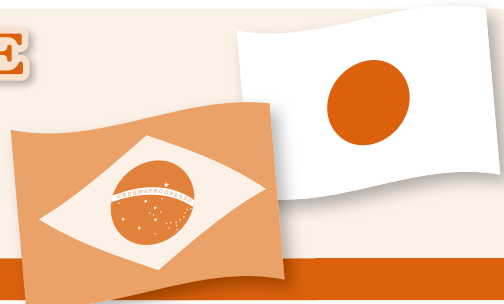
6/10  
[日]

**防災リーダー養成講座開校式**

防災リーダー養成を目的として活動する“高浜の防災を考える市民の会”により、“子ども防災リーダー養成講座”と“中学生防災・減災アカデミー”の開講式が開催されました。自らの安全は自ら守り、地域の安全は地域で守るという意識向上をめざします。



**PREFEITURA DE  
TAKAHAMA  
INFORMA**



※A Home Page oficial da cidade de Takahama pode ser traduzido em 4 idiomas, Inglês, Chinês, Coreano e Português.

高浜市役所のお知らせ

**Plantão dos consultórios médicos e odontológicos nos feriados do mês de agosto/2018**

8月の休日等在宅当番医

☆Associação médica do Município de Takahama. Atendimento médico, plantão aos domingos e feriados.  
Horário: 9:00 às 12:00 horas e de 13:30 às 17:00 horas.

|            |   |              |          |
|------------|---|--------------|----------|
| 5-domingo  | Tsuji Kodomo Clinic                                 | Shinmei-cho  | ☎52-9990 |
| 11-sábado  | Takahama Ai Ladies Clinic                           | Yuyama-cho   | ☎54-5161 |
| 12-domingo | Tsubasa Clinic                                      | Shinmei-cho  | ☎54-5283 |
| 19-domingo | Kinuura Seikeigeka hinyōkika (Urologia e Ortopedia) | Shinmei-cho  | ☎54-5255 |
| 26-domingo | Nakata Naika Clinic                                 | Sawatari-cho | ☎54-0606 |

☆Associação Odontológica do Município de Takahama. Atendimento odontológico, plantão aos domingos.  
Horário: 9:00 às 12:00 horas.

|            |                      |             |          |
|------------|----------------------|-------------|----------|
| 5-domingo  | Kajikawa Shika       | Yuyama-cho  | ☎52-6456 |
| 12-domingo | Yuyama Dental Office | Yuyama-cho  | ☎54-0007 |
| 19-domingo | Kirara Shika         | Shinmei-cho | ☎54-5454 |
| 26-domingo | Katou Shika Clinic   | Yashiki-cho | ☎54-4488 |

Sujeito a alterações, verifique antes de consultar.

Em caso de emergência, e necessite consultar após o horário de expediente do consultório, entre em contato com: Centro de Informação médica de emergência (Kyukyu Iryou Jyouthou Center). (☎36-1133 • <http://www.qq.pref.aichi.jp/>).